Zeitschrift: Plan : Zeitschrift für Planen, Energie, Kommunalwesen und

Umwelttechnik = revue suisse d'urbanisme

Herausgeber: Schweizerische Vereinigung für Landesplanung

Band: 29 (1972)

Heft: 4

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 02.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

möchten wir uns vorderhand jedes Kommentars enthalten. HL

«Sehr geehrter Herr Z.,

Entschuldigen Sie, wenn wir Ihre kostbare Zeit mit unserem Schreiben in Anspruch nehmen. Wir haben Ihre Adresse der VTR-Information entnommen, aus welcher wir auch erfahren, dass Sie die Fachprüfung mit Erfolg bestanden haben. Wir gratulieren Ihnen nachträglich dazu.

Nun zu unserem Anliegen. Wir sind ein aufstrebendes, junges Unternehmen und unterhalten einen Betriebszweig «Tankrevisionen», welchen wir, bedingt durch eine enorm grosse Anzahl von vorliegenden Aufträgen, noch weiter ausbauen müssen. Gegenwärtig arbeiten 4 Revisionsequipen, ausgerüstet mit modernen Fahrzeugen, für unser Unternehmen. Diese sind alle hier an unserem Geschäftssitz stationiert.

Nun schwebt uns vor, in gewissen Landesgegenden weitere Equipen zu stationieren, welche dann die Aufträge des entsprechenden Einzugsgebietes zu erledigen haben. Um diesen Plan ausführen zu können, sind wir auf weitere, tüchtige Equipenchefs angewiesen. Aus diesem Grunde erlauben wir uns, mit unserer Anfrage an Sie zu gelangen, ob Sie eventuell gewillt wären, eine solche Position einzunehmen. Natürlich möch-

ten wir Sie nicht von Ihrem bisherigen Arbeitsplatz wegnehmen, wenn Sie dort Ihre Befriedigung finden, doch besteht die Möglichkeit, dass Sie von sich aus wünschen, den Platz zu wechseln. Aus dieser Ueberlegung heraus haben wir uns die Freiheit genommen, uns an Sie zu wenden.

Falls Sie an einer Anstellung interessiert sein sollten, können Sie ganz unverbindlich mit uns in Verbindung treten. Telefonieren Sie uns doch bitte einmal. Wir stehen Ihnen jederzeit gerne zur Verfügung.

Indem wir Ihrem Anruf entgegensehen, grüssen wir Sie inzwischen freundlich.

XY+Co.»



NEU

in unserem Verkaufsprogramm sind die

ARKON Geräte

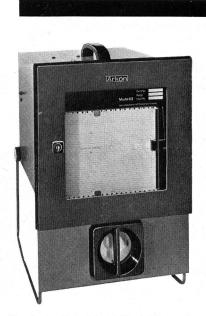
ARKON Tiefenmess- und Registriergeräte
ARKON Druck- und Vakuumanzeiger

ARKON Druck- und Vakuumanzeiger
ARKON Druck- und Vakuumregistriergeräte

ARKON Durchflussmess- und Registriergeräte

für Gase und Flüssigkeiten

ARKON Durchflusszähler ARKON Durchflussanzeiger



Tragbares Pegelstand-Registriergerät: funktioniert unabhängig von elektrischem Strom, Pressluftflasche genügt

fragen Sie:



VACUMATIC

das vollvakumetrische Leckanzeige- und Sicherungssystem für einwandige Heizöl- und Dieselöltanks

bietet grösstmögliche Sicherheit vor Ölverlusten aus Tank und Leitungen.

Es ist das älteste, bewährte

Sanierungssystem

der modernen, gewässerschutzbewussten Epoche mit reicher Erfahrung.

Und auf diese Erfahrung kommt es an – bei jeder Tanksanierung.

Eine Vacumatic-Anlage ist zwar nicht billig; aber es gibt kein anderes anerkanntes Sanierungssystem, das annähernd gleichviel Vorteile bietet und billiger wäre.

Fordern Sie unseren kostenlosen Beratungsdienst an, bevor Sie Entscheidungen fällen, die Ihren Tank betreffen.

Ausweis Nr. 08.01.68 des Eidg. Amtes für Umweltschutz.

TALIMEX AG, 8125 Zollikerberg, Postfach 10, Telefon 01 63 68 56.

Tank-Ueberfüllsicherung

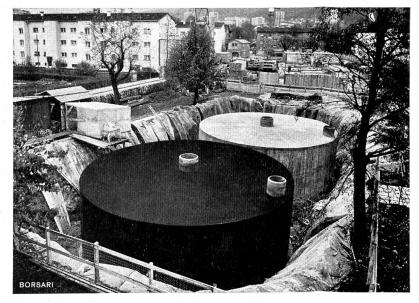


RIGIS ist nach den im Kanton Solothurn gültigen Normen für Überfüllsicherungen gebaut, amtlich geprüft und in der ganzen Schweiz zugelassen. – Funktions-Prüfattest Nr. 2 des kantonalen Amtes für Wasserwirtschaft Solothurn vom 31. Januar 1967. – EMPA- Korrosions-Prüftest Nr. 47 574 vom 27. Januar 1967. – Anerkennung durch das kantonale Bau-Departement Solothurn vom 31. Januar 1967



Josef Rieger 2540 Grenchen (Schweiz)

Tel. 065 85038



Gemeinnützige Baugenossenschaft Limmattal, Zürich 2 Tanks, total 1 000 000 Liter Heizöl

BORSARI & CO. 8702 Zollikon

Gegründet 1873

Telefon 01 65 86 55

Seit über 60 Jahren

BORSARI-TANKS

Heizöltanks in Stahlbeton mit der unverwüstlichen, temperaturbeständigen Plattenauskleidung

BORSAFOIL –

das erfolgreiche Tankschutzsystem für neue Betontankanlagen. Hohe Sicherheit, einfache Prüfmöglichkeit

BORSAFOIL

-Doppelmantelsystem bestens geeignet für die Sanierung und Anpassung von Altanlagen an die eidgenössischen technischen Vorschriften

LURAG

Verfahrenstechnik
Automatisierung
Rohrleitungsbau
Wasseraufbereitung
Tankanlagen
Gaspipelines
Wasserpipelines
O₂-Anlagen
N₂O-Anlagen
Kälteanlagen
Druckluftanlagen
Vakuumanlagen

Mariahilfsgasse 9
6000 Luzern
Tel. 041222268



die bewährten Verwo-Container ohne Mehrpreis mit eingebautem Deckelheber

Um Ihnen viele Jahre lang die Kehrichtsorgen abzunehmen.

Verlangen Sie den ausführlichen Prospekt.





- Wir interessieren uns für Ihren Container. Bitte senden Sie uns Prospekte und Preisliste. Besten Dank!
- Firma
- Strasse
- PLZ/Ort
- Bitte ausschneiden und einsenden an:
- VERWO AG, 8808 Pfäffikon SZ, Tel. 055/5 44 55